



أحكام الوساطة الجزائية على الجرائم الأسرية في التشريع الجزائري

أحكام الوساطة الجزائية على الجرائم الأسرية في التشريع الجزائري

Dispositions de la médiation pénale pour les délits familiaux dans la législation algérienne

"Ahkām al-Wasā'ah al-jazā'iyyah 'alá al-jarā'īm al-usariyyah fī al-tashrī' al-Jazā'iyyah"

بن شهرة شول

*ورغي مصطفى

جامعة الشادلي بن جديـ

مخبر السياحة، الإقليم والمؤسسات

الطارف

كلية الحقوق جامعة غرداية

Benchohra.choul@gmail.com

ouarghi.mostafa@univ-ghardaia.dz

تاریخ إرسال المقال: 18-07-2023 تاریخ قبول المقال: 24-02-2024

الملخص:

تعد الوساطة الجزائية أحد أبرز الآليات المستحدثة التي أفرزتها تطورات السياسة الجنائية المعاصرة لما لها من فعالية في تتميم روح التصالح بين الجاني والمجنى عليه، لاسيما إذا تعلق الأمر بأشخاص تجمعهم صلة القرابة، كما هو الحال في الجرائم الأسرية، الأمر الذي دفع بالمشروع الجزائري إلى تبني هذا النظام بمقتضى الأمر 02/15 المعدل والمتمم لقانون الإجراءات الجزائية.

فالوساطة الجزائية كآلية بديلة عن الدعوى العمومية تتسم بالرضائة وتساهم في الحفاظ على الروابط الأسرية، بحيث أقر المشرع الجزائري إمكانية اللجوء إلى إجراء الوساطة الجزائية في الجرائم الأسرية عندما يكون من شأنها وضح حد للإخلال الناتج عن الجريمة أو جبر الضرر المترتب عنها.

الكلمات المفتاحية: الدعوى العمومية، الوساطة الجزائية، الجرائم الأسرية، الإنفاق، جبر الضرر.

Abstract:

Pénal médiation is one of the most prominent new mécanismes produced by the developments of contemporary criminal policy because of its effectiveness in developing the spirit of reconciliation between the perpetrator and the victim, especially if it comes to people who are related by kinship, as is the case in family crimes, which prompted the Algerian legislator to adopt this By virtue of Ordinance 15/02 amending and supplementing the Code of Criminal Procedure.

Criminal mediation as an alternative mechanism to the public lawsuit is consensual and contributes to preserving family ties, so that the Algerian legislator approved the possibility of

* المؤلف المرسل



أحكام الوساطة الجزائية على الجرائم الأسرية في التشريع الجزائري

resorting to the criminal mediation procedure in family crimes when it would end the breach resulting from the crime or redress the damage resulting from it.

Keywords: public lawsuit, penal mediation, family crimes, agreement, réparation.

مقدمة:

تعد الجرائم الأسرية من أخطر الظواهر التي تهدد ثبات الأسرة والمجتمع، بحيث تحظى باهتمام عديد الدراسات القانونية والإنسانية، ونظراً للأثار السلبية الناتجة عن هاته الظاهرة سعت العدالة الجنائية الحديثة إلى تجسيد مبدأ العدالة الرضائية في تسخير الدعوى العمومية من خلال إيجاد طرق بديلة تنهي النزاعات الأسرية وتكتف التصدي لجرائم العنف الأسري.

وهو الأمر الذي دفع بالمشروع الجزائري لإعتماد مبادئ العدالة الجنائية البديلة في الجرائم التي تقع في الوسط الأسري، وتحقق ذلك من خلال تبني نظام الوساطة الجزائية بموجب الأمر 02/15 المعدل والمتمم لقانون الإجراءات الجزائية.

فالوساطة الجزائية باعتبارها آلية مستحدثة وبديلة عن ممارسة الدعوى العمومية تقوم على الرضائية والصالح وتكتف الحفاظ على تماسك الروابط الأسرية من خلال اتفاق أطرافها على وضع حد للإخلال الناتج عن الجريمة وتعويض الضحية عن الأضرار التي لحقت بها، إضافة إلى تخفيف عبء القضاء والتقليل من كثرة عدد القضايا، وذلك عن طريق سرعة الفصل في النزاع الجنائي الأسري.

وعليه فإن هذه الدراسة تهدف إلى الإجابة عن الإشكالية الآتية: ما مدى نجاعة إجراء الوساطة الجزائية على الجرائم الأسرية في التشريع الجزائري ؟

وقصد الإجابة عن التساؤل المطروح والإهاطة بالموضوع والإلمام بجميع جوانبه سنعتمد على المنهجين الوصفي والتحليلي من خلال تقسيم دراستنا إلى مبحثين نتناول في الأول الأحكام الموضوعية للوساطة الجزائية في الجرائم الأسرية فيما سنخصص المبحث الثاني لدراسة الأحكام الإجرائية لنظام الوساطة الجزائية في الجرائم الأسرية.

المبحث الأول: الأحكام الموضوعية للوساطة الجزائية في الجرائم الأسرية

نص المشروع الجزائري على إمكانية إجراء الوساطة الجزائية في الجرائم الأسرية من خلال الأمر 02/15، بحيث سنتطرق في هذا المبحث إلى دراسة مفهوم الوساطة الجزائية بإبراز مختلف التعريفات القانونية للوساطة الجزائية وبيان الأطراف التي تساهم في إجراءاتها، ومن ثم نقوم بتحديد مجالات تطبيقها في الجرائم الأسرية.



أحكام الوساطة الجزائية على الجرائم الأسرية في التشريع الجزائري

المطلب الأول: مفهوم الوساطة الجزائية وأطرافها

تهدف الوساطة الجزائية إلى فض النزاعات القائمة في الوسط الأسري بطريقة ودية، تحافظ بدورها على العلاقات القائمة بين المتخاصمين بعرض إيجاد حل سلمي وتوافق يبقى على الإنعام الاجتماعي القائم بين الأفراد والأوساط الأسرية وذلك بوضع حد لأثار الجريمة المرتكبة من خلال إتفاق أطرافها على تعويض الضحية عما لحقه من ضرر دون اللجوء إلى المتابعة القضائية تبعاً لقيامها على مبدأ الرضائية، وللبحث في مفهوم الوساطة الجزائية ينبغي علينا التطرق إلى تعريفها (الفرع الأول) ومن ثم تحديد الأطراف المؤهلة لإجرائها (الفرع الثاني).

الفرع الأول: تعريف الوساطة الجزائية

تبني المشرع الجزائري نظام الوساطة الجزائية من خلال الأمر 02/15 المتضمن تعديل قانون الإجراءات الجزائية في حين لم يضع تعريفاً للوساطة الجزائية بمعنى واضح وإنما اكتفى ببيان الأحكام والشروط المحددة لها، لكن وبالرجوع إلى نص المادة 37 مكرر من القانون السالف الذكر نجد أن المشرع أجاز لوكيل الجمهورية، قبل أي متابعة جزائية بأن يقرر بمبادرة منه أو بناءً على طلب الضحية أو المشتكى منه، إجراء الوساطة عندما يكون من شأنها وضع حد للإخلال الناتج عن الجريمة أو جبر الضرر المترتب عليها، وتنتمي الوساطة بموجب إتفاق مكتوب بين مرتكب الأفعال المجرمة والضحية¹.

غير أنه قام بتعريفها بنص المادة 02 من القانون 15/12 المتعلق بحماية الطفل والتي تنص على أن الوساطة: "آلية قانونية تهدف إلى إبرام اتفاق بين الطفل الجاني وممثله الشرعي من جهة وبين الضحية أو ذوي الحقوق من جهة أخرى، وتهدف إلى إنهاء المتابعات وجبر الضرر الذي تعرضت له الضحية ووضع حد لأثار الجريمة والمساهمة في إعادة إدماج الطفل"².

ومنه نخلص إلى تعريف الوساطة الجزائية بأنها آلية قانونية مستحدثة وبديلة عن ممارسة الدعوى العمومية تهدف لحل النزاعات وتسويتها من خلال إبرام إتفاق مكتوب بين الجاني والمجني عليه، يقوم به وكيل الجمهورية من تلقاء نفسه أو بناءً على طلب أحد أطراف النزاع، بعد التوصل إلى رضاهما، بغية جبر الضرر وتعويض الضحية عما لحقه ووضع حد لأثار الجريمة مع إمكانية تأهيل الجاني³، فالعدالة

¹ الأمر رقم 15/02، مؤرخ في 07 شوال عام 1436ه موافق لـ 23 يوليو سنة 2015، يعدل ويتمم قانون الإجراءات الجزائية، الجريدة الرسمية، العدد 40، ص 28.

² القانون رقم 15/12، مؤرخ في 28 رمضان 1436 الموافق لـ 07/07/2015، المتعلق بحماية الطفل، الجريدة الرسمية، العدد 39، الصادرة في 07/19/2015، ص 06.

³ إخلاص بن عبيد، نسرين مشتهة، الوساطة الجزائية ودورها في حل النزاعات الأسرية في التشريع الجزائري، المجلة الجزائرية للأمن الإنساني، المجلد 08، العدد 02، جويلية 2021، ص 1017.



أحكام الوساطة الجزائية على الجرائم الأسرية في التشريع الجزائري

التي تصبو إليها الوساطة الجزائية ليست عدالة عقابية وإنما عدالة قائمة على الحوار بين الجاني والضحية⁴.

الفرع الثاني: أطراف الوساطة الجزائية

يجيز التشريع الجزائري إجراء الوساطة الجزائية بمبادرة من وكيل الجمهورية أو بناءً على طلب الضحية أو المشتكى منه وفقاً لما نصت عليه المادة 37 مكرر من قانون الإجراءات الجزائية، فالمشرع الجزائري هنا لم يقم بوضع نص تفصيلي ينظم إجراء الوساطة الجزائية تبعاً لضوابط يجري بمقتضها حوار الوساطة وإنما يكتفى بذكر وبيان أطرافها وموضوعها، ويكمّن إبراز أطراف الوساطة الجزائية كما يلي:

أولاً: الوسيط

يلعب الوسيط دوراً هاماً في إنجاح إتفاق الوساطة، حيث يدير النقاش بين المشتكى والمشتكى منه ويحاول تقويب وجهات النظر بينهما كما يقترح حلول رضائية من شأنها أن تنهي النزاع وتضع حدّاً للأضرار الناشئة عن الفعل المجرم محل الشكوى.

وقد حددت المادة 111 من القانون 12/15 المتعلق بحماية الطفل الأشخاص الذين يمكنهم القيام بدور الوسيط وهم: وكيل الجمهورية أو وكيل الجمهورية المساعد وضابط الشرطة القضائية، فالأخير يجوز له بناءً على تكليف من وكيل الجمهورية المختص في هذا النزاع القيام بمهمة الوسيط بين أطراف النزاع، وفي حالة نجاح إتفاق الوساطة من قبل ضابط الشرطة القضائية يتعين عليه رفع محضر الوساطة إلى وكيل الجمهورية لإعتماده بالتأشير عليه وفقاً لما نصت عليه المادة 112 من قانون حماية الطفل⁵.

في حين أن إجراء الوساطة الجزائية لا يكون إلا من طرف وكيل الجمهورية ك وسيط في النزاع المعروض عليه في حالة ما إذا كان المشتكى منه بالغاً، فالمادة 37 مكرر 01 من قانون الإجراءات الجزائية لم تذكر ضباط الشرطة القضائية ويبقى الإختصاص هنا في لعب دور الوسيط لوكيل الجمهورية أو أحد مساعديه.

⁴ بولولي مراد، بدائل إجراءات الدعوى العمومية، أطروحة مقدمة لنيل شهادة دكتوراه، تخصص علوم جنائية، كلية الحقوق، جامعة باتنة، 2018/2019، ص 173.

⁵ بن طالب أحسن، الوساطة الجزائية المتعلقة بالأحداث الجانحين، مجلة البحث والدراسات الإنسانية، سكيدة، العدد 12، 2016، ص 200.



أحكام الوساطة الجزائية على الجرائم الأسرية في التشريع الجزائري

ثانياً: الجاني (المشتكي منه)

المشتكي منه باعتباره طرفا في الوساطة الجزائية وهو كل شخص كانت له إرادة معتبرة إتجهت إتجاهها مخالفًا لقانونه بإنجازه لفعل مجرم، أي أنه مقترف الجريمة محل إجراء الوساطة بشأنها، سواءً كان فاعلاً أصلياً أو شريكاً.

والجدير بالذكر أن الجاني لكونه طرفا في الوساطة الجزائية فيمكنه بأن يتمسك بحقه في رفض الوساطة وعدم قبولها، كما له أن ينسحب منها متى تعذر حصول الإتفاق وانعدام الرضا أو تبين عدم نجاعة وفعالية الوساطة في حل النزاع القائم، ويجب على الوسيط أن يخطر الأطراف بحقهم في الإستعانة بمحام أثناء مراحل إجراء الوساطة، فضلاً على أن للجاني الحق في إحاطته بكل مجريات القضية دون إغفال أي إجراء منها، وفي الحالات التي يكون فيها الجاني حدثاً، فقد نصت المادة 111 في فقرتها الثانية من القانون 15/12 المتعلقة بحماية الطفل على أن تتم الوساطة بناءً على طلب الطفل أو ممثله الشرعي أو محامي⁶.

ثالثاً: الضحية (المشتكي)

الضحية هو الشخص الطبيعي أو الشخص المعنوي الذي أهدرت الجريمة إحدى مصالحة المحمية قانوناً⁷، ويعتبر الضحية أو المجنى عليه عنصراً محورياً في إجراء الوساطة، والتي لا تتحقق في ظل إنعدام الوجود الفعلي للضحية سواءً كان شخصاً طبيعياً أو اعتبارياً على أساس ارتباطها بمسألة تعويضه، وقد اشترط المشرع الجزائري موافقة الضحية أيضاً لإجراء الوساطة⁸.

تجدر الإشارة هنا إلى أن المشرع الجزائري في قانون الإجراءات الجزائية استعمل لفظ الضحية في نص المادة 37 مكرر منه بدل إدراج لفظ المدعي المدني الذي كان يستعمله من قبل في التشريع الجنائي لا سيما في نص المادة 239 من نفس القانون بأنه: "يجوز لكل شخص بأن يدعى طبقاً للمادة الثالثة من هذا القانون بأنه أصابه ضرر من جنائية أو جنحة أو مخالفة أن يطالب بالتعويض عن الضرر المسبب له"، كما أن مصطلح الضحية استعمل كذلك في قانون حماية الطفل، فلم يعرف المشرع بذلك مصطلح الضحية

⁶ جلي محمد، الوساطة الجنائية كإجراء بديل لحل المنازعات الجنائية، مجلة العلوم الإنسانية، ألم الباقي، المجلد 05، العدد 02، 2018، ص 48.

⁷ بابصيل ياسر بن محمد سعيد، الوساطة الجنائية في النظم المعاصرة- دراسة تحليلية- رسالة ماجستير، كلية الدراسات العليا، قسم العدالة الجنائية، جامعة للعلوم الأمنية، الرياض، 2011، ص 118.

⁸ عمارة نين، الوساطة الجزائية كآلية لحماية الطفل الجائع في القانون الجزائري، مجلة العلوم القانونية والسياسية، المجلد 10، العدد 01، الجزائر، أبريل 2019، ص 280.



أحكام الوساطة الجزائية على الجرائم الأسرية في التشريع الجزائري

في تعديل قانون الإجراءات الجزائية واعتبره أشمل من بعض المصطلحات المشابهة كالطرف المضور أو المجنى عليه.⁹

فمن هنا يمكننا القول بأن العلة من إشراك الضحية في حل النزاع الجنائي من خلال إجراء الوساطة الجزائية ترجع إلى تحقيق العديد من المصالح أهمها تخفيف الضغط عن كاهل القضاء فضلاً عن تجنب مباشرة الدعوى العمومية وفقاً لإجراءات التقاضي العادلة، الأمر الذي يتطلب الجهد والوقت، إضافة إلى ضمان حصول الضحية على تعويض في أسرع وقت ممكن، وتجنب المشتكى منه لمساوئ تسلیط العقاب، كما يشترك الضحية مع الجاني في جملة من الحقوق المقررة له، بحيث يمكن له أن يرفض قبول الوساطة أو ينسحب منها متى رأى أنها لا تفي بالغرض المطلوب، ويتمتع أيضاً بحقه في الاستعانة بمحام وكذلك ضرورة إحاطته بجميع جوانب الوساطة الجزائية.

وعليه يلزم أن يتتوفر الضحية على مجموعة من الشروط، إذ لا يجوز أن يطلب الشخص تعويضاً عن ضرر لم يكن هو ضحيته أو لم يكن هو من وقع الإعتداء عليه، والضحية بإمكانه المطالبة بإجراء الوساطة وطلب التعويض عن الضرر الناتج عن الفعل الإجرامي متى كان هذا الفعل يدخل في طائفة الجرائم المشمولة بإجراء الوساطة.¹⁰

المطلب الثاني: نطاق تطبيق الوساطة الجزائية في الجرائم الأسرية

من خلال إستقراء نص المادة 37 مكرر 02 من قانون الإجراءات الجزائية يتبيّن لنا بأن المشرع الجزائري لم يترك نظام الوساطة الجزائية حراً ليشمل كل الأفعال الإجرامية مهما تنوّع وصفها بل قيده بجواز إجراءه في بعض الجنح والمخالفات دون اللجوء إليه في مواد الجنایات، أما بالنسبة للجرائم الأسرية فقد أجاز المشرع إجراء الوساطة الجزائية في جرائم الإهمال الأسري ويتعلّق الأمر بكل من جريمة ترك مقر الأسرة وكذا عدم تسديد النفقة المقررة بموجب حكم قضائي (الفرع الأول) إضافة إلى جريمة عدم تسليم الطفل المحضون إلى حاضنه، وجريمة الإستيلاء على أموال التركة قبل قسمتها (الفرع الثاني).

9_ نورة بو عبد الله، الوساطة الجنائية في قانون الإجراءات الجزائية الجزائري، مجلة الباحث للدراسات الأكاديمية، العدد 10، 2017، ص 132.

10_ سعاد دحمان، النظام القانوني لشروط الوساطة الجزائية، مجلة الفكر القانوني السياسي، المجلد 03، العدد 02، الجزائر، 2010، ص 71.



أحكام الوساطة الجزائية على الجرائم الأسرية في التشريع الجزائري

الفرع الأول: جرائم الإهمال الأسري

إن جرائم الإخلال بالإلتزامات الأسرية أو ما يسمى بالإهمال العائلي، قد تكون مادية وذلك بالإخلال بواجب الإنفاق على الأسرة، كما قد تكون معنوية كالإخلال بواجبات الرعاية والتوجيه والتربية النفسية والعاطفية لأعضاء الأسرة¹¹.

فمن جرائم الإهمال العائلي نجد جريمة ترك مقر الأسرة المتمثلة في تخلي أحد الزوجين عن إلتزاماته وتركه لمقر الأسرة عمداً دون سبب جدي، وكذلك جريمة عدم تسديد النفقة المقررة قضاءً بموجب حكم قضائي.

أولاً: جريمة ترك مقر الأسرة

تعد جريمة ترك مقر الأسرة صورة من صور الإهمال العائلي ويقصد بها مغادرة أحد الزوجين مسكن أسرته دون سبب، وتحقق جريمة ترك الأسرة بقيام أحد الزوجين بالتعلق من مسؤوليته العائلية أو وصايتها القانونية من خلال التخلي عن الإلتزامات والواجبات الملقاة على عاته وذلك في الحالات التي أوردها المشرع الجزائري في نص المادة 330 من قانون العقوبات كالتالي:

- قيام أحد الوالدين بترك مقر الأسرة لمدة تتجاوز شهرين والتخلي عن كافة إلتزاماته الأدبية والمالية المترتبة عن السلطة الأبوية أو الوصاية القانونية وذلك بغير سبب جدي، ولا تقطع هذه المدة إلا بالعودة إلى مقر الأسرة على وضع ينبع عن الرغبة في استئناف الحياة العائلية بصفة نهائية.
- تخلي الزوج عمداً ولمدة تتجاوز شهرين عن زوجته مع علمه بأنها حامل وذلك لسبب غير جدي.
- قيام أحد الزوجين بتعريض صحة أحد أولاده أو كلهم أو تعريض أنفسهم أو خلقهم لخطر جسيم وذلك بإساءة معاملتهم أو أن يكون مثلاً سيناً لهم بالإعتياد على السكر أو سوء السلوك، أو يقوم بإهمال رعايتهم، أو عدم قيامه بالإشراف الضروري عليهم، وذلك سواءً في حالة القضاء بإسقاط سلطته الأبوية عليهم أو لم يقضى بإسقاطها¹²، كما أن المشرع أضاف شرط تقديم شكوى من الطرف المضرور بالنص على أن إتخاذ إجراءات المتابعة وتحريك الدعوى في الحالات الأولى والثانية من نص المادة أعلاه لا تتم إلا بناءً على شكوى الزوج المتroc.

11_ إخلاص بن عبيد، نسرين مشتة، مرجع سابق، ص1019.

12_ المادة 330، من قانون العقوبات الجزائري.



أحكام الوساطة الجزائية على الجرائم الأسرية في التشريع الجزائري

بعد القيام بفعل ترك الأسرة من الجرائم العمدية والتي تتحقق بإتجاه إرادة الجاني إلى إلحاق الضرر عمداً بأسرته، من خلال التخلّي عن القيام بالواجبات والإلتزامات الملقاة على عاته لمدة زمنية محددة¹³. ويقصد بذلك أن جريمة ترك مقر الأسرة باعتبارها جريمة عمدية تتطلب لقيامها توفر القصد الجنائي العام المتمثل في انصراف إرادة الجاني إلى ارتكاب الفعل مع علمه بأن مغادرة المقر العائلي لمدة أكثر من شهرين يشكل جريمة معاقب عنها قانوناً، أما القصد الجنائي الخاص فيتمثل في وجود نية ورغبة الجاني في مغادرة الوسط العائلي وإرادة قطع الصلة بالأسرة¹⁴.

تُوقع على أحد الزوجين القائم بالأفعال المنصوص عنها بنص المادة السابقة عقوبة الحبس من شهرين إلى سنة وبغرامة من 50.000 دج إلى 100.000 دج¹⁵.

ويجوز الحكم علاوة على ذلك بالحرمان من الحقوق الواردة بنص المادة 14 من قانون العقوبات لمدة تتراوح من سنة على الأقل إلى خمس سنوات على الأكثر لكل من قضي عليه وفق أحكام المادة السابقة¹⁶.

ثانياً: جريمة الإمتاع العمدي عن تسديد النفقة

تعتبر النفقة كل ما يحتاج إليه الإنسان لسد ضروريات الحياة من لباس ومسكن علاج وطعام وكل ما يلزم بحسب العرف، واعتباراً من كون الإنفاق على الأقارب في حد ذاته إلتزام طبيعي وشرعي¹⁷، وهو ما نص عليه قانون الأسرة في المواد 74 و 75 و 76 و 77 و 78 من الفصل الثالث منه بعنوان "النفقة". ومنه فإن جريمة الإمتاع عن تسديد النفقة لا تقوم إلا بين أشخاص تجمعهم رابطة زوجية أو النسب، وبذلك يكون محل الجريمة الزوج والزوجة والأصول والفروع¹⁸، ويقتضي لقيام هذه الجريمة توافر الأركان الآتية:

1_ الركن الشرعي: يتمثل في وجود النص القانوني الذي يتضمن الأفعال المكونة لجريمة عدم تسديد النفقة والعقوبة المقررة لها طبقاً لمبدأ الشرعية بأن "لا جريمة ولا عقوبة أو تبيير أمن بغير قانون"، بحيث أن المادة 331 من قانون العقوبات نصت على جريمة الإمتاع عن تسديد النفقة بأن: كل من امتنع عمداً،

13_ محمد صبhi نجم، شرح قانون العقوبات الجزائري "القسم الخاص"، دون طبعة، ديوان المطبوعات الجامعية، الجزائر، 2003، ص 71.

14_ احسن بوسقیعه، الوجيز في القانون الجنائي الخاص، الجزء 01، طبعة 01، دار هومة، الجزائر، 2015، ص 151.

15_ المادة 330، من قانون العقوبات الجزائري.

16_ المادة 332، مرجع نفسه.

17_ الغوثي بن ملحة، قانون الأسرة على ضوء الفقه والقضاء، الطبعة الأولى، ديوان المطبوعات الجامعية، الساحة المركزية، بن عكnon، الجزائر، 2005، ص 184.

18_ رغيوات مصطفى، جريمة عدم تسديد النفقة في قانون العقوبات الجزائري، مجلة الميزان، النعامة، العدد 02، 2017، ص 289.



أحكام الوساطة الجزائية على الجرائم الأسرية في التشريع الجزائري

ولمدة تتجاوز الشهرين (2) عن تقديم المبالغ المقررة قضاءً لإعالة أسرته، وعنده أداء كامل قيمة النفقة المقررة عليه إلى زوجته أو أصوله أو فروعه، وذلك رغم صدور حكم ضده يقضي بإلزامه بدفع نفقة إليهم¹⁹.

2_ الركن المادي: يتمثل في إثبات السلوك الإجرامي والذي بدوره يحقق نتيجة.

أ_ السلوك الإجرامي: يتكون السلوك الإجرامي من توفر العناصر الآتية:

ـ وجود حكم قضائي: تقتضي جنحة عدم تسديد النفقة صدور حكم يقضي بأداء نفقة مالية للمستفيد، ويشترط أن يكون هذا الحكم نافذاً، حائز لقوة الشيء المضري فيه، بغض النظر عن كونه مشمولاً بالنفاذ المعجل وقد صدر بأمر أو حكم أو غيرهما مادام هو قابلاً قانوناً للتنفيذ المؤقت أو المعجل رغم تسجيل المعارضة فيه أو استئنافه²⁰.

ـ عدم دفع المبلغ المالي كاملاً: تعد جريمة الإمتاع عن تسديد النفقة جريمة شكلية، لكونها من الجرائم السلبية المستمرة وهذا ما أكدته الإجتهد القضائي الصادر عن قرارها المؤرخ في 1982/06/01 والذي جاء فيه: "إن جريمة الإهمال العائلي هي جنحة مستمرة فالمتهم الذي تماطل عن دفع النفقة المحكوم بها عليه لصالح زوجته وأولاده يبقى مرتكباً لجريمة الإهمال العائلي إلى حين التخلص التام من دفع المبالغ التي عليه"²¹، ويجب دفع مبلغ النفقة المحكوم بها كاملاً ومن ثم فإن دفع جزء منه لا يحول دون قيام الجريمة في حق مرتكبها وفقاً لأحكام نص المادة 331 من قانون العقوبات في فقرتها الأولى.

ـ الإستمرار في الإمتاع عن تسديد النفقة المضري بها لمدة تتجاوز الشهرين: وهذا ما جاء في فحوى الفقرة الأولى من نص المادة 331 من قانون العقوبات بحيث أن الجريمة لا تتحقق إلا بإثبات فعل الإمتاع العمدى عن تسديد النفقة المضري بها لمدة تزيد عن شهرين كاملين تسري من تاريخ التبليغ الرسمي للسند القضائي الممهور بالصيغة التنفيذية.

بـ النتيجة الإجرامية: هناك مجموعة من الجرائم التي تستدعي تحقق نتيجة إجرامية لقيامها، غير أن جريمة الإمتاع عن تسديد النفقة تعد من الجرائم السلبية المحضة والتي لا تستوجب تحقق نتيجة وفق ما جاء في نص المادة 331 من قانون العقوبات، حيث اقتصرت بالتنويع على اتياً فعل الإمتاع فقط، فبمجرد القيام بالإمتاع عن تسديد النفقة المقررة قضاءً تقوم الجريمة في حق مرتكبها²².

19_ المادة 331، من قانون العقوبات الجزائري.

20_ عبد العزيز سعد، الجرائم الواقعة على نظام الأسرة، الديوان الوطني للأشغال التربوية، طبعة 02، الجزائر، 2020، ص 25.

21_ بلحاج العربي، مبادئ الإجتهد القضائي وفقاً لقرارات المحكمة العليا، ديوان المطبوعات الجامعية، الجزائر، 2000، ص 151.

22_ إخلاص بن عبيد، نسرين مشتهة، مرجع سابق، ص 1022.



أحكام الوساطة الجزائية على الجرائم الأسرية في التشريع الجزائري

3_ الركن المعنوي: تتطلب الجريمة محل الدراسة توافر القصد الجنائي المتمثل في العلم والإرادة، فيجب أن تتصرف إرادة الجاني إلى الإمتاع عمدًا عن تسديد النفقة الواجبة عليه بموجب حكم قضائي واجب النفاذ، كما يفترض أن عدم الدفع عمدي ما لم يثبت عكس ذلك، مع العلم بكافة عناصر الجريمة.²³

4_ الجزاء المقرر لجريمة عدم تسديد النفقة: تتمثل العقوبات الأصلية لجنة الإمتاع العمدي عن تسديد النفقة المقررة قضاءً في الحبس من ستة (6) أشهر إلى ثلاثة (3) سنوات وغرامة مالية من 50.000 دج إلى 300.000 دج .

كما يمكن الحكم علاوة عن ذلك بعقوبة تكميلية تتمثل في الحرمان من الحقوق الواردة بنص المادة 14 من قانون العقوبات من سنة (1) على الأقل إلى خمس (5) سنوات على الأكثر²⁴.

الفرع الثاني: جريمتي عدم تسليم الطفل المحضون والإستلاء على أموال التركة قبل قسمتها.

من الجرائم الماسة بالكيان الأسري والتي عالجها المشرع الجزائري في فحوى مواد قانون العقوبات نجد جريمتي عدم تسليم الطفل المحضون والإستلاء على أموال التركة قبل قسمتها، بحيث اعتبرها أفعالاً مجرمة بمقتضى أحكام المواد 328 و 363 منه، وهذا لما لها من آثار سلبية منافية للقواعد والأسس الأسرية، لكن المشرع الجزائري حافظاً منه على روابط وركائز الكيان الأسري أشملها بإجراء الوساطة الجزائية تجسيداً لمبدأ الملامحة والرضائحة في ممارسة الدعوى العمومية.

أولاً: جريمة عدم تسليم الطفل المحضون

بعد القيام بعدم تسليم الطفل إلى حاضنه من الأفعال المجرمة المنصوص والمعاقب عنها بمقتضى نص المادة 328 من قانون العقوبات، بحيث يتمتع الأب أو الأم أو أي شخص آخر عن تسليم قاصر قضي في شأن حضانته بحكم مشمول بالتنفيذ المعجل أو بحكم نهائي إلى من له الحق في المطالبة به.

كما تقوم الجريمة أيضاً في حق كل من قام بخطفه ومن وكلت إليه حضانته أو بإبعاده من الأماكن التي وضعته فيها حاضنه أو أبعده عنه أو عن تلك الأماكن أو دفع الغير على خطفه أو إبعاده حتى ولو وقع الخطف والإبعاد بغير تحايل أو بغير عنف²⁵، وتتحقق جريمة عدم تسليم الطفل المحضون إلى حاضنه بتوافر أركانها كالتالي:

23_ احسن بوسقيعة، مرجع سابق، ص161.

24_ المادة 332، من قانون العقوبات الجزائري.

25_ نادية رواحنة، جريمة الإمتاع عن تسليم قاصر مخالفة لحكم قضائي على ضوء المادة 328 من قانون العقوبات الجزائري،

مجلة العلوم القانونية والسياسية، المجلد10، العدد03، الجزائر، 2019، ص 631.



أحكام الوساطة الجزائية على الجرائم الأسرية في التشريع الجزائري

1_ الركن العادي: يتمثل الركن العادي في تحقق العناصر التالية

الإمتناع عن التسليم: ويعتبر العنصر الأساسي الذي يشترطه القانون لقيام الجريمة في حق مرتكبها، ويتم إثبات الإمتناع عن طريق المحضر القضائي بعد اتباع إجراءات التنفيذ.

وتتجدر الإشارة إلى أن عنصر الإمتناع عن التسليم يتفرع إلى ثلاثة عناصر تمثل في قيام الجريمة في حق من يمتنع عمداً عن تسليم الطفل القاصر إلى من له الحق في حضانته بمقتضى حكم نهائي مشمول بالنفاذ المعجل، وكذلك الذي يقوم بخطفه ممن وكلت إليه الحضانة، وتقوم أيضاً في حق من يقوم بإبعاده عن الأماكن التي تم وضعه فيها سواء وقع الخطف أو الإبعاد من الشخص نفسه أو من حمله ودفعه غيره على ذلك، سواء وقع الخطف أو الإبعاد بالعنف أو التحايل أو بغير ذلك²⁶.

وجود حكم قضائي: يلزم لقيام الجريمة محل الدراسة ضرورة وجود حكم قضائي يتضمن القضاء بإسناد حق الحضانة إلى من يطالب بتسليم المحسوبون إليه، ويجب أن يكون هذا الحكم نافذاً، حائز لقوة الشيء المقصبي فيه.

وجود الطفل المحسوبون تحت سلطة الجاني: يجب إثبات تواجد الطفل المطلوب تسليمه تحت سلطة المتهم الممتنع عن تسليمه.

ـ باعتبار جريمة عدم تسليم الطفل كغيرها من الجرائم الشكلية أو السلبية التي لا تستوجب لقيامها تحقق نتيجة إجرامية، فبمجرد امتناع الجاني عن تسليم القاصر المقصبي في حضانته بمقتضى الحكم تقوم الجريمة في حقه وفقاً لأحكام المادة 328 من قانون العقوبات.

2_ الركن المعنوي:

تعد جريمة عدم تسليم الطفل لحاضنه من الجرائم العمدية التي تتطلب لقيامها توافر القصد الجنائي، والمتمثل في علم الجاني بصدر حكم يقضي بالفصل في حضانة الطفل ومع ذلك تبرز نية الجاني بمعارضة تنفيذ الحكم²⁷، كما أن المتهم قد يلجأ عمداً إلى تغيير محل إقامته رفقة المحسوبون كحيلة لعرقلة تنفيذ حكم الزيارة²⁸.

26_ إخلاص بن عبيد، نسرين مشتهة، مرجع سابق، ص 1032.

27_ شنة محمد، جرائم العنف الأسري وأليات مكافحتها في التشريع الجزائري، أطروحة دكتوراه، كلية الحقوق والعلوم السياسية، قسم الحقوق، جامعة باتنة، 2018، ص 135.

28_ نبيل صقر، الوسيط في شرح 50 جريمة من جرائم الأشخاص، دار الهدى، الجزائر، ص 215.



أحكام الوساطة الجزائية على الجرائم الأسرية في التشريع الجزائري

وتثير مسألة القصد الجنائي عدة إشكالات منها ما يتعلق بتمسك الجاني وإصراره بعدم مرافقة المحضون لمن له الحق في المطالبة به²⁹، وفي هذا الشأن صدر قرار المحكمة العليا: "...متى ثبت أن المتهم لم يعلن صراحة عن رفض تسليم البنتين ولم يلجأ إلى أي مناورة لمنع الوالدة من حقها في الزيارة، بل أن البنتين هما اللتان رفضتا الذهاب إلى والدتهما كما يشهد بذلك تصريح المحضر القضائي فإن إدانة المتهم بجنحة عدم تسليم البنتين يعد خرق للقانون ..." .³⁰

3 العقوبة:

يتمثل الجزاء الجنائي المقرر لجريمة عدم تسليم الطفل وفقا لأحكام المادة 328 من قانون العقوبات بتسليط عقوبة الحبس من شهر(1) إلى سنة وبغرامة مالية من 20.000 دج إلى 100.000 دج، وتزداد مدة عقوبة الحبس إلى ثلاثة سنوات إذا أسقطت السلطة الأبوية عن الجاني.

ثانياً: جريمة الإستيلاء على التركة قبل قسمتها

إن الشريك في الميراث أو المدعى بحق في تركة والذي يقوم بفعل الإستحواذ بطريق الغش على كامل الإرث أو على جزء منه قبل قسمته، يعد مرتكبا لجريمة الإستيلاء على أموال التركة قبل قسمتها وفقا لما جاء في نص المادة 363 من قانون العقوبات، ويعاقب بالحبس من شهرين إلى ثلاث سنوات وبغرامة من 20.000 دج إلى 100.000 دج، وتحقق الجريمة بتوافر العناصر الأساسية المكونة لكل من الركن المادي والركن المعنوي.

1_ الركن المادي: يقوم الفعل المادي على إثبات الجاني لعناصر السلوك الإجرامي الآتية:

ـ الإستيلاء المادي: لقيام جريمة الإستيلاء على التركة يجب توفر اثبات الجاني لفعل الإستيلاء المباشر على بعض أو كل العناصر المكونة للتركة دون حق، وحرمان بعض أو كل الورثة ذكورا كانوا أم إناثا من التمتع بما يستحقونه من نصيبهم في التركة القائمة بينهم.

ـ قيام صفة الوارث: يلزم توافر حدى الصفتين، إما تحقق صفة الوارث المعترف به شرعا وقانونا، وإما تواجد صفة شخص يدعي بأنه وارث ويزعم أن له حق في التركة المستولي عنها من طرف المدعى عليه³¹.

29_ احسن بوسقيعة، مرجع سابق، ص198.

30_ قرار رقم 1306911 صادر بتاريخ: 19/07/1996، المجلة القضائية للمحكمة العليا، العدد 01، 1997، ص153.

31_ عبد العزيز سعد، مرجع سابق، ص 170.



أحكام الوساطة الجزائية على الجرائم الأسرية في التشريع الجزائري

ـ إستعمال وسيلة الغش: استعمال الجاني لأي وسيلة أو طريقة من طرق التحايل أو الغش، من شأنه أن يدل على نية الوصول إلى عملية الإستيلاء على أموال التركة.

ـ وقوع فعل الإستيلاء قبل القسمة: وهذا بأن تقع عملية الإستيلاء على كل أو بعض الأموال المكونة للتركة قبل وقوع القسمة فيها³².

ـ محل الإستيلاء: يتمثل في الأموال المكونة للتركة كالمنقولات والعقارات، والحقوق المالية المتمثلة في الحقوق العينية الأصلية حق الملكية والحقوق المتفرعة عنه حق الإنفاذ وحق الإرتفاق، إضافة إلى الحقوق العينية التبعية حق الرهن وحق التخصيص.

باعتبار جريمة الإستيلاء على التركة قبل قسمتها من الجرائم الشكلية فهي بذلك لا تحتاج لتحقق النتيجة الإجرامية، فبمجرد إستيلاء الشريك في الميراث بطريق الحيلة والغش على كل أو بعض أموال التركة قبل قسمتها تقوم الجريمة المنصوص والمعاقب عنها بنص المادة 363 من قانون العقوبات³³.

ـ 2_ الركن المعنوي: يستوجب أيضا لقيام الجريمة توفر الركن المعنوي والذي بدوره يتكون من القصد الجنائي العام المتمثل في إصراف إرادة الجاني إلى إتيان الفعل الإجرامي لتحقيق الجريمة بأركانها، مع علمه بأن أموال التركة أو الإرث ليس من حقه لوحده، إضافة إلى القصد الجنائي الخاص المتمثل في اتجاه نية مرتكب الجريمة إلى تملك أموال التركة كلها أو بعضها وحرمان ذوي الحقوق منها³⁴.

المبحث الثاني: الأحكام الإجرائية للوساطة الجزائية في الجرائم الأسرية

أضحى تفعيل إجراء الوساطة الجزائية في الجرائم الأسرية ضرورة ملحة لتسوية النزاعات التي تشكل جرائم ماسة بالحقوق الأسرية، بحيث قام المشرع بإدراج بعض الأحكام القانونية المنظمة لإجراءات الوساطة الجزائية التي يستوجب مراعاتها، ولتوسيع ذلك يمكننا التطرق في هذا المبحث إلى دراسة إجراءاتها وبيان الآثار المترتبة عن تطبيقاتها في الجرائم الأسرية.

المطلب الأول: إجراءات الوساطة الجزائية

نظم المشرع الجزائري إجراءات الوساطة الجزائية في الأمر 02/15 والذي يتضمن الأحكام القانونية التي تمثل الشروط الشكلية والموضوعية، بحيث سيتم دراستها على النحو الآتي:

32_ إخلاص بن عبيد، نسرين مشته، مرجع سابق، ص 1024.

33_ الفقرة 01 من نص المادة 363 من قانون العقوبات الجزائري.

34_ منصور نور، الوساطة كنظام إجرائي لحل الخصومات الجزائية، أطروحة دكتوراه، كلية الحقوق، جامعة الإخوة متوري قسنطينة 1، ديسمبر 2021، ص 52.



أحكام الوساطة الجزائية على الجرائم الأسرية في التشريع الجزائري

الفرع الأول: شروط الوساطة الجزائية

باعتبار الوساطة الجزائية آلية قانونية بديلة لتسوية النزاعات الجزائية، يستلزم لإجرائها تحقق الشروط الشكلية والموضوعية المنصوص عليها بمقتضى مواد الأمر 02/15 التي تضمنت الشروط القانونية الازمة لإجراء الوساطة، بحيث لا يمكن الإخلال بأي من الشروط الآتية:

أولاً: الشروط الشكلية

لإجراء الوساطة الجزائية يجب توفر جملة الشروط الشكلية والتمثلة أساساً في شرط تحقق أهلية أطرافها والتأكد من صحة الرضا الصادر عنهم بشأن قبول أو رفض إجرائها، بالإضافة إلى تحرير إجراءاتها في المحضر المنوه عنه قانونا.

1_ الأهلية الإجرائية

يقصد بالأهلية الإجرائية تلك الخاصية المعترف بها للشخص والتي تسمح له ب مباشرة الإجراءات للدفاع عن حقوقه ومصالحه على نحو يعتبر به هذا الإجراء صحيحاً منتجًا لآثاره القانونية بفضل اكتسابه للشخصية القانونية، وتتحدد الأهلية الإجرائية في القانون الجزائري الجنائي تبعاً لسن الشخص فيعد هذا الشخص كاملاً الأهلية الجنائية إذا كان بالغاً من العمر (18) ثمانية عشر سنة طبقاً لنص المادة 442 من قانون الإجراءات الجزائية، وأن يكون أيضاً متمتعاً بكمال قواه العقلية ويترتب على عدم توافر هذا الشرط عدم صلاحية هذا الشخص لأن يكون محلاً للإجراءات الجزائية.

والواقع أن عدم بلوغ الجاني سن المسؤولية الجنائية لا يمنع من تطبيق الوساطة، ففي هذه الحالة يكون طرفاً الوساطة ولـي أمر الحدث والمجنى عليه، كما أن المجنى عليه الذي لم تتوفر لديه أهلية التعاقد، فإن الوصي أو الولي هو من يجب عليه مباشرة إجراءات الوساطة نيابة عنه.

2_ صحة رضا الأطراف

تقوم الوساطة الجزائية على مبدأ حرية الإرادة، وبعيداً عن أي شيء يعيق صحة الرضا من إكراه أو وقوع في الغلط أو التدليس، فلا يتصور ممارسة الوساطة إذا كان قبول الجاني أو المجنى عليه تحت تأثير الإكراه أو الغلط أو التدليس، فعندما تقترح النيابة العامة على أطراف النزاع اللجوء إلى إجراء الوساطة الجزائية، يستوجب عليها إعلامهم بأنه نظام اختياري ولا يمكن فرضه عليهم بعيداً عن رغبتهم وإرادتهم الحرة.³⁵

³⁵ محمد شنة، الوساطة الجزائية ودورها في إنهاء الدعوى العمومية، مجلة الحقوق والعلوم السياسية، عدد 10، جامعة خنشلة، جوان 2018، ص 230.



أحكام الوساطة الجزائية على الجرائم الأسرية في التشريع الجزائري

3_ محضر الوساطة

يقصد بذلك إفراغ اتفاق الوساطة في شكل معين، وهذا استناداً للفقرة الثانية من المادة 37 مكرر، التي تنص على أن تتم الوساطة بموجب اتفاق مكتوب بين مرتكب الأفعال المجرمة والضحية، ويدون ذلك في محضر يتضمن هوية وعنوانين الأطراف وعرضًا موجزاً للأفعال المرتكبة وتاريخ وقوعها، بالإضافة إلى مضمون الاتفاق وأجال تفيذه، ويختتم المحضر أيضاً بتوقيع وكيل الجمهورية وأمين الضبط وتسلم نسخة منه إلى كل طرف³⁶.

ثانياً: الشروط الموضوعية

تخضع الوساطة الجزائية بدورها لمبدأ الشرعية وذلك بوجود نص قانوني ينظمها، إضافة إلى مبدأ الملائمة، كما يشترط لنجاحها قبول الأطراف، ويمكن استخلاص الشروط الموضوعية من خلال استقراء النصوص القانونية المنظمة لإجراء الوساطة الجزائية على النحو الآتي:

1_ وجود نص قانوني

لا جدال في أن وجود نص قانوني يقر بإجراء الوساطة الجنائية يعد من أهم الشروط الموضوعية لتطبيقها، وفي هذا نجد أن المشرع الجزائري قد أجاز لوكيل الجمهورية افتراح أو الموافقة على طلب اللجوء إلى إجراء الوساطة الجزائية سواءً في نص المادة 37 مكرر من قانون الإجراءات الجزائية، أو في المادة 110 من القانون 15/12 المتعلق بحماية الطفل.

2_ الملائمة

بالرجوع إلى نص المادة 36 في فقرتها الخامسة (05) نجد أنه يجوز لوكيل الجمهورية عند تصرفه في نتائج البحث والتحري أن يقرر إجراء الوساطة بشأن جرائم معينة كالجرائم الأسرية، وخلقت أيضًا الفقرة الأولى من المادة 37 مكرر لوكيل الجمهورية السلطة المطلقة في تقرير اللجوء إلى الوساطة، إما تلقائياً بمبادرة منه أو بناء على طلب الضحية أو المشتكى منه، عندما يكون من شأنها وضع حدًا للإخلال الناتج عن الجريمة أو جبراً للضرر المترتب عنها، وتخضع بذلك مسألة تقدير مدى تحقيق الوساطة للأغراض المرجوة والمسطورة لها من قبل المشرع إلى سلطة وكيل الجمهورية المختص.

3_ موافقة الأطراف

36 المادة 37 مكرر 03 من قانون الإجراءات الجزائية .



أحكام الوساطة الجزائية على الجرائم الأسرية في التشريع الجزائري

تعد الوساطة الجزائية تجسيداً لمبدأ الرضائبة، ومن ثم فلا مجال لإعمالها دون موافقة أطرافها، فيشترط قبل اللجوء إلى إجراء الوساطة الجزائية بشأن الجرائم الأسرية تأكيد وكيل الجمهورية من موافقة أطراف النزاع على إجراءها من عدمه، فلا يمكن إجبار الأطراف على قبولها.

الفرع الثاني: مراحل إجراء الوساطة الجزائية

إضافة إلى جملة الشروط الشكلية والموضوعية، تمر الوساطة الجزائية بالمراحل التالية:
أولاً: مرحلة إقتراح الوساطة

في هذه المرحلة يقوم وكيل الجمهورية بإقتراح اللجوء إلى إجراء الوساطة الجزائية على الضحية أو المشتكى منه، كما قد يكون الإقتراح بطلب من أطراف النزاع.

ففي جريمة ترك مقر الأسرة مثلاً يكون اقتراح الوساطة قد قرره وكيل الجمهورية من تلقاء نفسه أو بطلب من الزوج الذي ترك مقر الأسرة وهو الطرف المشتكى منه، أو بطلب من الزوج المتزوج والذى يمثل الضحية في الخصومة، فيقوم الوسيط باقتراح اللجوء إلى الوساطة على الزوجين وبيان مدى إمكانية التوصل إلى حلول ترضي الطرفين وتجبر الأضرار المترتبة عن ترك الزوج المشتكى منه لمقر الأسرة حفاظاً على الروابط الأسرية.

ثانياً: مرحلة المفاوضات

في هذه المرحلة يحاول الوسيط تقارب وجهات النظر من خلال فتح مجال التفاوض بين الطرفين قصد الوصول إلى حل ودي ينهي النزاع، ويساهم في إيجاد السبيل لإصلاح الضرر الناجم عن الفعل المجرم³⁷، كما يمكن للأطراف تبادل الكلام بكل حرية، كما تتيح هذه المرحلة للضحية التعبير عن ما لحقه من ضرر جراء ارتكاب الجريمة، وتسمح للجاني أيضاً التعبير عن أسفه وندمه عن الفعل الجرمي الذي اقترفه، وهو ما يساعد في إعادة تأهيله وإعادة بناء علاقته جيدة بينه وبين الضحية³⁸.

وفي حالة توافق إرادة الأطراف على بنود التفاوض يتعين على الوسيط تحديد الإلتزامات الواجب القيام بها من طرف المشتكى منه بشكل واضح وصريح.

³⁷ نسمة سيليني، نجاة زواق، آلية الوساطة كديل للدعوى العمومية، المجلة الأكاديمية للبحوث القانونية والسياسية، المجلد الرابع، العدد الثاني، جامعة عمار ثيبي الأغواط، 2020، ص 556.

³⁸ هارون نورة، ضرورة تفعيل دور الوسيط والمحامي في مجال الوساطة الجنائية، المجلة الأكاديمية للبحث القانوني، كلية الحقوق والعلوم السياسية، جامعة عبد الرحمن ميرة، بجاية، المجلد 15 ، العدد 01، 2017 ، ص 90 .



أحكام الوساطة الجزائية على الجرائم الأسرية في التشريع الجزائري

ثالثاً: مرحلة إبرام إتفاق الوساطة

تعد هذه المرحلة آخر محطة في مسيرة إجراء الوساطة الجزائية، وهي تتوخى للكل ما سبقها من مراحل وما تخللها من إجراءات، بحيث أنه إذا تم الاتفاق على حل لتسوية النزاع الأسري القائم، يستلزم المشرع الجزائري لضوره اعتباره صحيحاً ومنتجاً لآثاره شرعاً شكلياً يتمثل في كتابته، وهذا للرجوع إليه في حال ما إذا ثارت منازعة حول تنفيذ الالتزامات التي يتضمنها.

والجدير بالذكر أن محضر اتفاق الوساطة يجب أن يتضمن خصوصاً على صور التعويض الممكنة والمدرجة قانوناً كالأتي³⁹:

1_ إعادة الحال إلى ما كانت عليه.

يتحقق أطراف النزاع على إرجاع الحال إلى طبيعتها قبل ارتكاب الجريمة، بمعنى أن يقوم الجاني مثلاً في جريمة عدم تسليم الطفل لحاضنه، بتسلیمه إلى من له حق الحضانة بموجب الحكم القضائي، وكذلك كأن يقوم الجاني برد أموال الإئرقة التي استولى عليها بطريق الغش.

2_ تعويض مالي أو عيني للضرر.

يكون التعويض المالي ممكناً التطبيق في جنحة ترك مقر الأسرة وجنحة عدم تسديد النفقة بواسطة تعويض نقدية للضحية المتضرر، لم يحدد المشرع الجزائري كيفية التعويض مما يؤدي بنا إلى الرجوع لقواعد القانون المدني وباستطلاع نصوص المواد 191 و132 من القانون المدني نستنتج أن التعويض يكون كاملاً أو عن طريق أقساط أو إيراد مرتب.

3_ كل إتفاق آخر غير مخالف للقانون يتوصل إليه الأطراف.

كالاتفاق على القيام بالعمل أو الامتناع عن تصرف معين بالشكل الذي يتربّ عليه تسوية النزاع شرعاً إلا يكون مخالفًا للقانون، مثلاً كأن تشرط الزوجة في حال عودتها إلى مقر الزوجية على زوجها أن يوفر لها مسكن مستقل بمفردها.

وبعد ما يتم تدوين محضر الاتفاق يصبح سندًا تفدياً ويمهر بالصيغة التنفيذية حسب قانون الإجراءات المدنية والإدارية، ولا يجوز الطعن فيه بأي طريق من طرف الطعن، كما يسهر وكيل الجمهورية على تفديه بحسب الآجال المحددة فيه، وفي حالة عدم تفديه من طرف الجاني أو المشتكى منه في الوقت المحدد يقوم وكيل الجمهورية باتخاذ ما يراه مناسب من إجراءات المتابعة الجزائية⁴⁰.

39_ المادة 37 مكرر 04 من قانون الإجراءات الجزائية، مرجع سابق، ص 31.

40_ صالح جزول، مب sposh الحاج، مدى فاعلية أحكام الوساطة الجزائية في حل النزاعات في التشريع الجزائري، مجلة الأستاذ الباحث للدراسات القانونية والسياسية، العدد الخامس، ماي 2017 ، ص 121.



أحكام الوساطة الجزائية على الجرائم الأسرية في التشريع الجزائري

المطلب الثاني: الآثار المترتبة عن إجراء الوساطة الجزائية

للوساطة الجزائية آثار باعتبارها آلية قانونية مستحدثة وبديلة عن ممارسة الدعوى العمومية تهدف لجبر الضرر الناشئ عن الجريمة فهي بذلك كأي نظام قانوني له آثار تتراوح بين الإيجاب والسلب تبعاً لنجاحها أو فشلها من الناحية العملية.

وتحتفل آثار الوساطة الجزائية بحسب مألهَا، فنجاحها يعني توصل الأطراف إلى اتفاق يستلزم تنفيذ بنوده خلال أجال محددة مما يؤدي إلى إنقضاء الدعوى العمومية وحفظ أوراقها، كما يتم وقف سريان مدة التقادم، أما في حالة فشل الوساطة لعدم تنفيذها يترتب عن ذلك تحريك الدعوى العمومية ضد المشتكى منه، إضافة إلى متابعته بتهمة التقليل من شأن الأحكام القضائية، وهذا ما سنتطرق إلى توضيحه إستناداً إلى النصوص القانونية المدرجة في الأمر 02/15 المعدل والمتمم لقانون الإجراءات الجزائية.

الفرع الأول: تنفيذ اتفاق الوساطة

في حالة نجاح الوساطة بموافقة الأطراف على تنفيذ اتفاق المحدد بموجب محضر الوساطة يترتب عن ذلك الآثار الآتية:

أولاً: حفظ الملف بإنقضاء الدعوى العمومية

من الآثار المترتبة على تنفيذ اتفاق الوساطة إنقضاء الدعوى العمومية، وهذا ينسجم مع أهداف الوساطة الجزائية بأبعادها الثلاث التي ترمي إنهاء المتابعة الجزائية ضد المشتكى منه بعد تحسيسه بالمسؤولية، وتعويض الضحية عن الضرر الذي لحق به، ووضع حد للإخلال الناتج عن الجريمة.

ومنه فإن الدعوى العمومية الخاصة بالجرائم الأسرية تقضي بتنفيذ الجاني المشتكى منه للإلتزامات التي وقعت على عاته بعد قبول الاتفاق على تنفيذ بنود محضر الوساطة، ومثال ذلك أن يفي الزوج الذي ترك مقر الأسرة بتنفيذ التزامه المتمثلة في العودة إلى بيت الزوجية، ومعاملته لزوجته وأولاده معاملة حسنة، والقيام بالأعمال والتصرفات التي يبدي من خلالها نيته الحسنة في عدم تعريض أسرته للإهمال مرة أخرى.

ثانياً: وقف سريان تقادم الدعوى العمومية

وفقاً لأحكام المادة 37 مكرر 07 من قانون الإجراءات الجزائية فإنه يوقف سريان ميعاد التقادم خلال أجل تنفيذ اتفاق الوساطة، ولم يحدد قانون الإجراءات الجزائية أجل لتنفيذ اتفاق الوساطة وترك أمر تحديد هذا الأجل لأطرافه.



أحكام الوساطة الجزائية على الجرائم الأسرية في التشريع الجزائري

ومنه فإن نجاح إجراء الوساطة الجزائية يترتب عليه وقف تقادم الدعوى العمومية والتي ينتج عنها عدم حساب المدة التي وقف فيها التقادم، مع حساب المدة التي سبقت الوساطة، والمدة التي تلي بعد فشل الوساطة، عكس فكرة قطع التقادم التي يتم من خلالها حساب الفترة السابقة لإجراء الوساطة وهنا يتم حساب التقادم للفترة اللاحقة فقط دون الفترة السابقة⁴¹.

ثالثاً: عدم التسجيل في صحيفة السوابق العدلية

يترب على فض النزاع عن طريق إجراء الوساطة أثر هام بالنسبة للمشتكي منه المستفيد من أحكامها، وهو عدم تسجيل إجراء الوساطة في صحيفة السوابق العدلية، وهذا يعد من أهم مزاياها، فقيام الزوج الذي قام بترك مقر الأسرة بتنفيذ الالتزامات الواقعه عليه والمتمثلة في العودة إلى مقر الأسرة والاهتمام بالزوجة والأولاد وتوفير احتياجاتهم وطلباتهم، يترب عليه انقضاء دعوى الإهمال الأسري، وما يترب على ذلك من آثار والمتمثلة في عدم جواز الادعاء المباشر عن ذات الواقعه وعدم تسجيلاها في صحيفة السوابق العدلية للزوج⁴².

الفرع الثاني: عدم تنفيذ إتفاق الوساطة

في حالة عدم تنفيذ إتفاق الوساطة خلال الآجال المحددة يتخذ وكيل الجمهورية ما يراه مناسبا بشأن إجراءات المتابعة ويترتب عن ذلك مايلي:

أولاً: إجراءات المتابعة

في حالة عدم تنفيذ اتفاق الوساطة يسترجع وكيل الجمهورية سلطته التقديرية بالتصريف في الدعوى العمومية بشأن الجريمة الأسرية محل الوساطة الجزائية وفقا لإجراءات المتابعة التي يراها مناسبة لطبيعة الجريمة المفترفة وظروف ارتكابها، حيث نصت المادة 37 مكرر 08 من قانون الإجراءات الجزائية على أنه: "إذا لم يتم تنفيذ الاتفاق في الآجال المحددة، يتتخذ وكيل الجمهورية ما يراه مناسبا بشأن إجراءات المتابعة"، ويفهم من ذلك أن وكيل الجمهورية يقوم بإحالة ملف الواقعه إلى القسم المختص للفصل في قضايا الجنح.

ثانياً: توقيع العقوبة

يترب عن عدم تنفيذ محضر الوساطة أثراً جزائياً بحيث نصت المادة 37 مكرر 09 على إمكانية تعرض الشخص الذي يمتلك عدماً عن تنفيذ اتفاق الوساطة بعد انقضاء الآجال المحددة لذلك للمساءلة الجزائية

41_ شنة محمد، جرائم العنف الأسري وأليات مكافحتها في التشريع الجزائري، مرجع سابق، ص319.

42_ بلولهي مراد، بدائل إجراءات الدعوى العمومية، مرجع سابق، ص241.



أحكام الوساطة الجزائية على الجرائم الأسرية في التشريع الجزائري

بتهمة القليل من شأن الأحكام القضائية طبقاً لنص الفقرة الثانية من نص المادة 147 من قانون العقوبات، وذلك بتوجيه العقوبة المنصوص عنها في المادة 144 فقرة 01 و 03 والتي تدين الفاعل بعقوبة الحبس من شهرين إلى سنتين وبغرامة من 20.000 دج إلى 100.000 دج أو بإحدى هاتين العقوبتين فقط، ويجوز نشر الحكم على نفقة المحكوم عليه.⁴³

الخاتمة:

ختاماً لما سبق التطرق لدراسته يمكننا الإقرار بفعالية الوساطة الجزائية باعتبارها من أهم الآليات المستحدثة والبديلة عن ممارسة الدعوى العمومية لما لها من فوائد، سواء بالنسبة لأطراف النزاع الذين تربطهم صلة القرابة أو المجتمع ككل، إضافة إلى إسهامها في التخفيف من عبء الجهاز القضائي.

وعليه فالشرع الجزائري باعتنائه لنظام إجراء الوساطة الجزائية على الجرائم الأسرية يكون قد وفق في القيام بنقلة نوعية في سبيل تجسيد معالم العدالة الجنائية الحديثة التي تصبو إلى الرضائة في تسخير الدعوى العمومية، كما تساهم في الحفاظ على توازن واستقرار الكيان الأسري من خلال تفعيل إجراء الوساطة، عندما يكون من شأنها وضع حد للإخلال الناتج عن الفعل الإجرامي الصادر من أحد أفراد الأسرة، كما تضمن جبر الضرر الناتج عن الجريمة.

من خلال دراسة موضوع أحكام الوساطة الجزائية على الجرائم الأسرية توصلنا إلى النتائج الآتية:

ـ يساهم نجاح الوساطة الجزائية في تنمية روح التسامح والتصالح بين أفراد الأسرة، كما يضمن الحفاظ على الروابط والركائز الأسرية، من خلال وضع حد للإخلال الناتج عن الجريمة وتعويض الضحية عن الضرر الذي لحق بها.

ـ يرتکز نجاح إجراء الوساطة الجزائية في الجرائم الأسرية على موافقة أطراف النزاع، كما يقوم على مبدأ الملائمة في تقدير اللجوء إليها.

ـ تملك النيابة العامة سلطة كاملة في تحريك الدعوى العمومية وهذا في حالة عدم تنفيذ إتفاق الوساطة من أحد أطراف النزاع، كما أضاف المشرع الطابع الإجرامي على الإمتثال عن التنفيذ عمداً وبعد إقضاء الأجال المحددة في محضر إتفاق الوساطة.

ـ هذا ويمكننا إدراج بعض التوصيات على النحو الآتي:

ـ على المشرع الجزائري تدارك الإغفال الملحظ في عدم النص على المدة الزمنية التي يمكن إستغرافها في إجراء الوساطة وكذا مدة مراحل الإتفاق على إنهاء النزاع عن طريق الوساطة الجزائية.



أحكام الوساطة الجزائية على الجرائم الأسرية في التشريع الجزائري

ـ إمكانية إجراء الوساطة الجزائية في الجرائم الأسرية بعيداً عن أروقة المحاكم حتى لا يتأثر أطراف النزاع لاسيما عندما يكون أحد الأطراف حدث غير بالغ.

ـ إمكانية إجراء الوساطة الجزائية عبر الخط الإلكتروني المعتمد في المحاكمة عن بعد.

قائمة المصادر والمراجع:

أولا: النصوص القانونية

1. الأمر رقم 156/66 مؤرخ في 08/06/1966 المتضمن قانون العقوبات، الجريدة الرسمية، عدد 49، صادرة في 19/06/1966، معدل وتمم بالأمر رقم 02/16 مؤرخ في 19/06/2016، الجريدة الرسمية العدد 37 صادرة بتاريخ 2016/06/22

2. قانون رقم 11_84 مؤرخ في 09 يونيو 1984 يتضمن قانون الأسرة، معدل وتمم بالأمر رقم 02/05 المؤرخ في 27 فبراير 2005.

3. الأمر رقم 02/15، مؤرخ في 07 شوال عام 1436ه موافق لـ 23 يوليو سنة 2015، يعدل ويتمم الأمر رقم 155/66 المتضمن قانون الإجراءات الجزائية، الجريدة الرسمية، العدد 40، الصادرة في 23 يوليو 2015.

4. القانون رقم 12/15، مؤرخ في: 28 رمضان 1436 الموافق لـ 2015/07/15، المتعلق بحماية الطفل، الجريدة الرسمية، العدد 39، الصادرة في 2015/07/19.

ثانيا: الكتب

1. احسن بوسقيعة، الوجيز في القانون الجنائي الخاص، الجزء 01، طبعة 01، دار هومة، الجزائر، 2015.

2. بلحاج العربي، مبادئ الإجتهد القضائي وفقاً لقرارات المحكمة العليا، ديوان المطبوعات الجامعية، الجزائر، 2000.

3. عبد العزيز سعد، الجرائم الواقعة على نظام الأسرة، الديوان الوطني للأشغال التربوية، طبعة 02، الجزائر، 2020.

4. الغوثي بن ملحة، قانون الأسرة على ضوء الفقه والقضاء، الطبعة الأولى، ديوان المطبوعات الجامعية، الساحة المركزية بن عكعون، الجزائر، 2005.

5. محمد صبحي نجم، شرح قانون العقوبات الجزائري "القسم الخاص"، دون طبعة، ديوان المطبوعات الجامعية، الجزائر، 2003.

6. نبيل صقر، الوسيط في شرح 50 جريمة من جرائم الأشخاص، دار الهدى، الجزائر، 2009.

ثالثا: الرسائل والمذكرات

1. بلوهي مراد، بذائل إجراءات الدعوى العمومية، أطروحة مقدمة لنيل شهادة دكتوراه، تخصص علوم جنائية، كلية الحقوق، جامعة باتنة، 2018/2019.

2. شنة محمد، جرائم العنف الأسري وأليات مكافحتها في التشريع الجزائري، أطروحة دكتوراه، كلية الحقوق والعلوم السياسية، قسم الحقوق، جامعة باتنة، 2018.

3. منصور نورة، الوساطة كنظام إجرائي لحل الخصومات الجزائية، أطروحة دكتوراه، كلية الحقوق، جامعة الإخوة منتوري قسنطينة 1 ديسمبر 2021.



أحكام الوساطة الجزائية على الجرائم الأسرية في التشريع الجزائري

ياسر بن محمد سعيد بابصيل ، الوساطة الجنائية في النظم المعاصرة- دراسة تحليلية- رسالة ماجستير، كلية الدراسات العليا، قسم العدالة الجنائية، جامعة نايف للعلوم الأمنية، الرياض، 1432هـ 2011م .

رابعاً: المقالات

1. إخلاص بن عبيد، نسرين مشته، الوساطة الجزائية ودورها في حل النزاعات الأسرية في التشريع الجزائري، المجلة الجزائرية للأمن الإنساني، المجلد 08، العدد 02، جويلية 2021.
 2. بن طالب أحسن، الوساطة الجزائية المتعلقة بالأحداث الجانحين، مجلة البحث والدراسات الإنسانية، العدد 12، 2016.
 3. جبلي محمد، الوساطة الجنائية كإجراء بديل لحل المنازعات الجنائية، مجلة العلوم الإنسانية، أم البوachi، المجلد 05، العدد 02، 2018.
 4. رغيوان مصطفى، جريمة عدم تسديد النفقة في قانون العقوبات الجزائري، مجلة الميزان، النعامة، العدد 02، 2017.
 5. سعاد دحمان، النظام القانوني لشروط الوساطة الجزائية، مجلة الفكر القانوني السياسي، المجلد 03، العدد 02، الجزائر، 2010.
 6. صالح جزول، مبطوش الحاج، مدى فاعلية أحكام الوساطة الجنائية في حل النزاعات في التشريع الجزائري، مجلة الأستاذ الباحث للدراسات القانونية والسياسية، العدد الخامس، ماي 2017.
 7. عمارنة نين، الوساطة الجنائية كآلية لحماية الطفل الجانح في القانون الجزائري، مجلة العلوم القانونية والسياسية، المجلد 10، العدد 01، الجزائر، أبريل 2019.
 8. نادية رواحنة، جريمة الإمتناع عن تسليم قاصر مخالفة لحكم قضائي على ضوء المادة 328 من قانون العقوبات الجزائري، مجلة العلوم القانونية والسياسية، المجلد 10، العدد 03، الجزائر، 2019.
 9. نسيمة سيليني، نجاة زواق، آلية الوساطة كبديل للدعوى العمومية، المجلة الأكاديمية للبحوث القانونية والسياسية، المجلد الرابع، العدد الثاني، جامعة عمار ثليجي الأغواط، 2020.
 10. نورة بو عبد الله، الوساطة الجنائية في قانون الإجراءات الجزائية الجزائري، مجلة الباحث للدراسات الأكاديمية، العدد 10، 2017.
 11. هارون نورة، ضرورة تفعيل دور الوسيط والمحامي في مجال الوساطة الجنائية، المجلة الأكاديمية للبحث القانوني، كلية الحقوق والعلوم السياسية، جامعة عبد الرحمن ميرزا، بجاية، المجلد 15، العدد 01، 2017.
- سابعاً: إجهادات قضائية
- قرار رقم 1306911 صادر بتاريخ: 19/07/1996، المجلة القضائية للمحكمة العليا، العدد 01، 1997.

LIST OF REFERENCES AND SOURCES IN ROMAN SCRIPT

1. al-amr raqm 66/156 mu'arrikh fī 08/06/1966 al-mutaḍammin Qānūn al-'uqūbāt, al-Jarīdah al-Rasmīyah, 'adad 49, şādirah fī 11/06/1966, Mu'addil wa-mutammam bi-al-amr raqm 16/02 mu'arrikh fī 19/06/2016, al-Jarīdah al-Rasmīyah al-'adad 37 şādirah bi-tārīkh 22/06/2016.
2. Qānūn raqm 84 _ 11 mu'arrikh fī 09 Yūniyū 1984 yataḍammanu Qānūn al-usrah, Mu'addil wa-mutammam bi-al-amr raqm 05/02 al-Mu'arrikh fī 27 Fabrāyir 2005.



أحكام الوساطة الجزائية على الجرائم الأسرية في التشريع الجزائري

3. al-amr raqm 15/02, mu'arrikh fī 07 Shawwāl 'ām 1436h muwāfiq li 23 Yūliyū sanat 2015, yu'addil wytmm al-amr raqm 66/155 al-mutaḍammin Qānūn al-ijrā'āt al-jazā'iyah, al-Jarīdah al-Rasmīyah, al-'adad 40, al-ṣādirah fī 23 Yūliyū 2015m.

4. al-qānūn raqm 15/12, mu'arrikh fī : 28 Ramaḍān 1436 al-muwāfiq li 15/07/2015, al-muta'alliq bi-ḥimāyat al-ṭifl, al-Jarīdah al-Rasmīyah, al-'adad 39, al-ṣādirah fī 19/07/2015.

2 kotub

1. Aḥsan bwsqy'h, al-Wajīz fī al-qānūn al-jinā'ī al-khāṣṣ, aljz'01, ṭb't01, Dār Hūmah, al-Jazā'ir, 2015.

2. Bilhājj al-'Arabī, Mabādi' al-ijtihād al-qaqā'ī wafqan li-qarārāt al-Maḥkamah al-'Ulyā, Dīwān al-Maṭbū'āt al-Jāmi'iyah, al-Jazā'ir, 2000.

3. 'Abd al-'Azīz Sa'd, al-jarā'im al-wāqi'ah 'alá Niżām al-usrah, al-Dīwān al-Waṭanī lil-Ashghāl al-Tarbawīyah, Ṭab'ah 02, al-Jazā'ir, 2020.

4. alghwthy ibn Maḥah, Qānūn al-usrah 'alá ɖaw' al-fiqh wa-al-qaqā', al-Ṭab'ah al-ūlā, Dīwān al-Maṭbū'āt al-Jāmi'iyah, al-sāḥah al-Markazīyah ibn 'Aknūn, al-Jazā'ir, 2005.

5. Muḥammad Şubhī Najm, sharḥ Qānūn al-uqūbāt al-Jazā'irī "al-qism al-khāṣṣ", Dawwin Ṭab'ah, Dīwān al-Maṭbū'āt al-Jāmi'iyah, al-Jazā'ir, 2003.

6. Nabīl Şaqr, al-Wasīṭ fī sharḥ 50 Jarīmat min Jarā'im al-ashkhāṣ, Dār al-Hudā, al-Jazā'ir, 2009.

3 : al-rasā'il wa-al-mudhakkirāt

1. blwlhy Murād, Badā'il Ijrā'āt al-da'wá al-'Umūmīyah, uṭrūḥat muqaddimah li-nayl shahādat duktūrāh, takhaṣṣuš 'ulūm jinā'iyah, Kulliyat al-Ḥuqūq, Jāmi'at Bātnah, 2018/2019.

2. shnh Muḥammad, Jarā'im al-unf al-usarī w'lyāt mukāfaḥatihā fī al-tashrī' al-Jazā'irī, uṭrūḥat duktūrāh, Kulliyat al-Ḥuqūq wa-al-'Ulūm al-siyāsiyah, Qism al-Ḥuqūq, Jāmi'at Bātnah, 2018.

3. Manṣūr Nūrah, al-Wasāṭah ka-niżām ijrā'y li-ḥall al-khuṣūmāt al-jazā'iyah, uṭrūḥat duktūrāh, Kulliyat al-Ḥuqūq, Jāmi'at al-Ikhwah Mintūrī qsn̄tynt1, Dīsimbir 2021.

4. Yāsir ibn Muḥammad Sa'īd bābṣyl, al-Wasāṭah al-jinā'iyah fī al-nuẓum almāṣrt-dirāsah thlylyt-Risālat mājistīr, Kulliyat al-Dirāsāt al-'Ulyā, Qism al-'adālah al-jinā'iyah, Jāmi'at Nāyif lil-'Ulūm al-Amnīyah, al-Riyād, 1432h2011m.

4: al-maqālāt

1. Ikhlāṣ ibn 'Ubayd, Nisrīn Mashtah, al-Wasāṭah al-jazā'iyah wa-dawruhā fī ḥall al-nizā'āt al-usarīyah fī al-tashrī' al-Jazā'irī, al-Majallah al-Jazā'irīyah lil-amn al-insānī, al-mujallad 08, al-'adad 02, Juwīliyat 2021.

2. ibn Ṭālib Aḥsan, al-Wasāṭah al-jazā'iyah al-muta'alliqah bi-al-ahdāth al-Jāniḥīn, Majallat al-Buhūth wa-al-Dirāsāt al-Insānīyah, al-'adad 12, 2016.

3. Jabalī Muḥammad, al-Wasāṭah al-jinā'iyah k'jrā' badīl li-ḥall al-munāza'āt al-jinā'iyah, Majallat al-'Ulūm al-Insānīyah, Umm al-Bawāqī, almjld05, al'dd02, 2018.

4. rghywāt Muṣṭafā, Jarīmat 'adam tasdīd al-Nafaqah fī Qānūn al-uqūbāt al-Jazā'irī, Majallat al-mīzān, alnāmī, al-'adad 02, 2017.

5. Su'ād Daḥmān, al-niżām al-qānūnī Ishrwṭ al-Wasāṭah al-jazā'iyah, Majallat al-Fikr al-qānūnī wa-al-siyāsi, almjld03, al'dd02, al-Jazā'ir, 2010.



أحكام الوساطة الجزائية على الجرائم الأسرية في التشريع الجزائري

6. Shāliḥ jzwl, mbṭwsh al-Ḥājj, Madá fā'iḥiyat Aḥkām al-Wasāṭah al-jazā'īyah fī ḥall al-nizā'āt fī al-tashrī' al-Jazā'īrī, Majallat al-Ustādh al-bāḥith lil-Dirāsāt al-qānūnīyah wa-al-siyāsīyah, al-'adād al-khāmis, Māy 2017.

7. 'Imārah nyn, al-Wasāṭah al-jazā'īyah k'lyh li-Ḥimāyat al-ṭifl al-jānhī fī al-qānūn al-Jazā'īrī, Majallat al-'Ulūm al-qānūnīyah wa-al-siyāsīyah, almjld10, al'dd01, al-Jazā'īr, Afrīl 2019.

8. Nādiyah Rawāḥīnah, Jarīmat al-imtinā' 'an taslīm qāṣr mukhālafat li-ḥukm qaḍā'ī 'alā ḏaw' al-māddah 328 min Qānūn al-'uqūbāt al-Jazā'īrī, Majallat al-'Ulūm al-qānūnīyah wa-al-siyāsīyah, almjld10, al'dd03, al-Jazā'īr, 2019.

9. Nasīmah sylyny, Najāt zwāq, alyh al-Wasāṭah ka-badīl lil-da'wā al-'Umūmīyah, al-Majallah al-Akādīmīyah lil-Buḥūth al-qānūnīyah wa-al-siyāsīyah, al-mujallad al-rābi', al-'adād al-Thānī, Jāmi'at 'Ammār thlyjy al-Aghwāt, 2020.

10. Nūrah bw'bdallh, al-Wasāṭah al-jinā'īyah fī Qānūn al-ijrā'āt al-jazā'īyah al-Jazā'īrī, Majallat al-bāḥith lil-Dirāsāt al-Akādīmīyah, al-'adād 10, 2017.

11. Hārūn Nūrah, ḫarūrah Taf'īl Dawr al-Wasīṭ wa-al-muḥāmī fī majāl al-Wasāṭah al-jinā'īyah, al-Majallah al-Akādīmīyah lil-Baḥth al-qānūnī, Kulliyat al-Ḥuqūq wa-al-'Ulūm al-siyāsīyah, Jāmi'at 'Abd al-Raḥmān Mīrah, Bijāyah, al-mujallad 15, al'dd01, 2017.

7 Ijtihādāt qaḍā'īyah

Qarār raqm 1306911 Ṣādir bi-tārīkh : 19/07/1996, al-Majallah al-qaḍā'īyah lil-Maḥkamah al-'Ulyā, al'dd01, 1997.